

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

ZUSATZKÜRTE
Typenschlüsselnummer

Lieferwagen (Fahrgestell)

S A V I E M

S B 2 L 3 5

CH

3720 19

Hersteller

SAVIEM SA., Surenes (F)

Erkennungsmerkmale

"SB2" vorn auf Kühlergrill. = "SB2 L 35" oberhalb Fahrgestellnummer sowie auf Hersteller-Plakette.

Herstellerplakette

rechts, im Türrahmen.

Fahrgestellnummer

rechts, vorn seitlich auf Längsträger.

Motorkennzeichen

"0B17-.." angelenietete Plakette; rechts, seitlich auf Motorblock.

Hauptimporteur

ALFAG, AG für Fahrzeuge, Bernstrasse 33, 8952 Schlieren / ZH

Geprüftes Fahrzeug

119610

Unveränderliche Zeichen im Typencode S.B.2.L.3.5

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2

Anzahl Räder

4

Lenkung

mechanisch

Getriebe

mechanisch synchronisiert

Anzahl Gänge

4

Achsentrieb

VR

Betriebsbremse

hydraulisch, 2-Kreis, IB., mit Unterdruckhilfe,

wirkend auf alle Räder, Bremskraftbegrenzer,

stufenlos lastabhängig, wirkend auf HR. *)

mechanisch, IB., wirkend auf VR.

Hilfsbremse

mechanisch, IB., wirkend auf VR.

Feststellbremse

mechanisch, IB., wirkend auf VR.

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Niveauekontrolle sowie separate Kontrolllampe.

Karosserie

Frontlenkerkabine

Anzahl Türen

2

Geschw. Messer

km/h

Sicherheitsgurt

Rückspiegel

links + rechts

Unterlegkeil

Zugvorrichtung

Diebstahlsicherung

Anzahl Plätze

t

2

v

2

M

h

Masse ***)

innen

ausser

Achsabstand

2640

/

Länge

4820

Breite

2000

Doppelachse

v

h

Höhe

2540

Spurweite

v

1652

h

1730

Ueberhang

s

Spurweite

v

h

v

1220

h

h

960

Spurkreis

l

11900

r

11900

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Motor

Marke

S A V I E M Typ

0817 - ..

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

93

Hub

96

Hubraum

2607

Steuer-PS

13,27

Leistungs-PS

72 DIN

bei U/min

3200

Lärm

77 dB/A bei U/min

3200 +)

Schalldämpfer

1 Topf 590 x ø 140 mm

Abgasprüfung

ECE 15; 3,8 % CO bei 600 U/min **)

Entstörung

BAV, Anhang 8 Ziff. 3 + 4 Art "D"

Gewichte ***)

vorn

hinten

total

++)

Leergewicht

je nach Aufbau

Nutzlast

je nach Aufbau

Gesamtgewicht

3500

Fabrikgarantie

2100

2100

3500

Reifengrösse

8 - 17,5

8 - 17,5

(Varianten

Ply / bar

R / 5,0

R / 5,0

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

2300

2300

für V max

120 km/h

120 km/h

Garantierte Anhängelast gebremst

Garantierte Anhängelast ungebremst

Garantiertes Gesamtzuggewicht

Geprüfte Anhängelast

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

110 km/h

Höchstgeschwindigkeit gemessen

Ausrüstung ***)

Fernlichter	CR	(E)			
Abblendlichter	CR	(E)			
Standlichter	A	(E)	in CR		
Schlusslichter	R - S1	(E)			
Bremslichter	R - S1	(E)			
Richtungsblinker	v 1	(E)	s ---	h 2a	(E)
Rückstrahler	v ---		s ---	h I	(E)
Markierlichter	v ---		s ---	h ---	
Zusätzliche Lichter	---				
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/ separat links				
Scheibenwischer	2 Blatt		mit Wasserpumpe	Vaschanlage	
Warmvorrichtungen	KLAXON		TPAV 149 A	152-168-169	

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Lieferwagen	
Marke und Typ	S A V I E M	S B 2 L 3 5
Typenscheinnummer	CH 3720 19	
Karosserie		
Plätze	total 2	vorn 2
Leergewicht	lt. Waagsch.	Treibstoff B
Nutzlast	je nach Fz.	Steuer-PS 13,27
Gesamtgewicht	3500	Hubraum 2607

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Retriebsbremse : das Leergewicht der Hinterachse muss 720 kg betragen, um ein Abheben bzw. ein Abweichen von der Fahrbahn zu vermeiden.
- **) Abgasprüfung : Anbringungsort des Genehmigungszeichens; rechts, im Türrahmen, oberhalb Hersteller-Plakette.
- **) Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.
- Trennwand gemäss Art. 23 Abs. 2 BAV, wird vom Importeur montiert.
- +) Reglerplombe: 1 Plombe an Vaccum-Regler (Maximalbegrenzung der Drehzahl, belastet 3200 U/min).
- ++) Leergewicht: Ab 1.10.75 muss für die Immatriculation des Fahrzeuges das Leergewicht mindestens 1870 kg betragen (Bezugsgewicht Abgas).

Ort und Datum der Prüfung

Schlieren, 1. April 1975
Bern, 16.6.75.

Edg. Fahrzeug-Typenprüfung

Lieferwagen
(Fahrgestell)

S A V I E M

S B 2 L 3 5

CH 3720 19

Z U S A T Z K A R T E I

Nachtrag vom 20.03.1978 - jak

Neuer Importeur : NUBAG, NUTZFAHRZEUGE AG, Rütliweg 5, 4133 Pratteln

Geräuschmessung nach BAV

Vorbeifahrt : 46,7 km/h, M3, 1A 5,38 = 79,5 dB/A

Nahfeld : 89 dB/A bei 2400 U/min